211 — 120

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Saskatchewan — District No. Moose Jaw 211 S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 120 — in dans Ward 3-4-5-6, 26-27-28-29-30 W — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 12

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. A. Gill — Enumerator. / Recenseur.

Line. Ligne.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling-Houses. Maisons.	Families. Familles.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral mineral or if in township or parish, Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. Date de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if a foreigner. Date de la naturalisation, s'il y a lieu.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than in chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire autre que celui de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. Weeks employed in 1910 in occupation or trade. Semaines employées en 1910 à l'occupation ou au métier.	Hours of working time per week, if full time. Heures de travail par semaine, si plein temps.	Total earnings in 1910 from occupation or trade. Total des gains en 1910 provenant de l'occupation ou du métier.	Date of marriage (if in the year). Date du mariage (si dans l'année).	INSURANCE HELD AT DATE. ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE. Upon life. Sur la vie.	Age at nearest birthday. Âge au dernier anniversaire.	Cost of insurance (in current year). Coût de l'assurance (dans l'année courante).	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Blind. Aveugle.	Deaf-mute. Sourd-muet.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	211	232	McCartney Sam	16 "	M	Head	M	July	1891	19	W S A	1909		Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer				yes																		
2			" Mary	"	F	Wife	M	June	1891	19	W S A	1911		German	Canadian	Presbyterian																						
3			" Mary	"	F	Daughter	S	Sept	1897	13	W S A	1911		Scotch	Canadian	Presbyterian																						
4	212	233	Magee Emmett	9 "	M	Head	M	May	1844	67	W S A	1909		Irish	Canadian	R. Catholic	Farmer				yes													4					
5	213	234	" William	13 "	M	Son	S	Apr	1898	12	W S A	1909		Irish	Canadian	R. Catholic																						
6	214	235	Peterson Henry	15 "	M	Head	M	Feb	1871	39	Norway	1902		Norwegian	American	R. Catholic	Farmer				yes											2000		15					
7			" Pamil	"	F	Wife	M	Mar	1873	38	W S A	1911		English	American	Catholic																1000							
8			" Harry	"	M	Son	S	Apr	1897	13	W S A	1911		Norwegian	American	R. Catholic																			7					
9	215	236	Sadler John	2 2 P M 24	M	Head	M	Aug	1858	52	England			English	Canadian	Methodist	Farmer				yes																		
10			" Janet	"	F	Wife	M	Jan	1864	46	Scotland			Scotch	Canadian	Methodist																						
11			" Alford	"	M	Son	S	Sept	1891	19				English	Canadian	Methodist																						
12	216	237	Brandell Adolph	23 "	M	Head	M	Sept	1887	23				English	Canadian	Methodist	Farmer				yes																		
13	217	238	Ross Arthur	24 2 P M 26	M	Head	S	Nov	1886	24				English	Canadian	Meth. Epis.	Farmer				yes											1000		31					
14																																							
15																																							
16																																							
17																																							
18																																							
19																																							
20																																							
21																																							
22																																							
23																																							
24																																							
25																																							
26																																							
27																																							
28																																							
29																																							
30																																							
31																																							
32																																							
33																																							
34																																							
35																																							
36																																							
37																																							
38																																							
39																																							
40																																							
41																																							
42																																							
43																																							
44																																							
45																																							
46																																							
47																																							
48																																							
49																																							
50																																							